

LA UNIÓN

PRECIOS DE SUSCRIPCIÓN

Jaca: trimestre. . . . Una peseta
Fuera: semestre. . . . 2:50

Se publica los Juevos

ANUNCIOS

Anuncios y comunicados a precios convencionales.
No se devuelven originales, ni se publicará ninguno que no esté firmado.

PUNTO DE SUSCRIPCIÓN

Calle Mayor, núm. 32, Imprenta

SEMANARIO REGIONAL INDEPENDIENTE

Año XIV

REDACCION y ADMINISTRACION
Calle Mayor, 32

JACA

Jueves 8 Julio de 1920

Franqueo concertado

Toda la correspondencia a nuestro Administrador

Núm. 706

La Pedagogía y su Enseñanza

Problemas fundamentales

No pretendemos hacer aquí, en pocas líneas, un estudio detallado del contenido pedagógico. Sólo tratamos de esbozar los problemas fundamentales.

Se discute mucho si la Pedagogía tiene carácter científico o no; esto es, la posibilidad que la investigación de los hechos considerados educativos conduzca a normas de carácter general que puedan servir de guía en los diferentes casos de educación.

Si damos nombre de ciencia a la doctrina que determina hechos futuros, se escapan de tal consideración todas las llamadas ciencias del espíritu, sociales o históricas, ya que sus hechos, por no ser de fatal repetición, no pueden ser determinados *a priori*; pero, si consideramos como ciencia el estudio que permite establecer de manera estable (por lo menos temporalmente) relaciones de causa y efecto entre una sucesión de hechos, quizás pueda entrar, lo psíquico, lo social, lo histórico, dentro de un margen científico. Se dice, por ejemplo, que la Física es una ciencia de repetición, y la Historia una «ciencia» de sucesión: esta distinción, en realidad no es absoluta desde que el genio de Sadi Carnot, sin precursor alguno, estableció el llamado *segundo principio de la termodinámica* (fundado por Carnot en 1824 y generalizado por Clausius y W. Thomson en 1850) mediante el cual se establece que en todo cambio de calor en trabajo hay una pérdida o *degradación de energía*, de manera que hay algo *irreversible*, que no puede repetirse, esto es *histórico*. Por esto, E. de Ors dice que «la Física con todas las apariencias de ciencia mecánica es, en lo más íntimo y hondo, una manera de ciencia histórica».

Como una repetición de fenómenos, en cualquier esfera, no puede ser, por consiguiente, absoluta, la determinación de los hechos futuros, que en último término debe ser el fin supremo de las ciencias, no puede ser el ca-

cter exclusivo ni absoluto de la ciencia. El concepto de ciencia en el sentido estrictamente determinista no podemos admitirlo hoy: sus elementos componentes—conceptos ligados por leyes y éstas a principios generales, cuyo conjunto es una teoría o doctrina—sólo tienen un valor *temporal*, íntimamente ligado a nosotros: las leyes—relaciones entre conceptos—sólo son un lazo constante entre el antecedente y el consecuente, entre el estado actual del mundo y su estado *inmediato posterior*; «un enunciado imperfecto y provisional que debe ser reemplazado en su día por una ley superior». Y los principios, hasta los de la mecánica—y en último extremo los postulados matemáticos—se tambalean; y considerados como falsos algunos tenidos hasta poco como inexpugnables.

Todas estas consideraciones nos conducen a observar el problema de la ciencia, más que por el lado de su posible determinismo o contingencia, por el de su formación: lo que parece que realmente caracteriza la ciencia, es su manera de formarse; no tanto sus resultados, sino su génesis; no tanto su utilidad para determinar, economizar (Maeh), hacer (Le Roy), sino su propia construcción: la esencia de la ciencia está en ella misma.

Colocados en el terreno de la educación y en el de su estudio—Pedagogía—, debemos tratar de analizar si es posible seguir, en la investigación de los hechos educativos, una concatenación de causas y efectos de relativa estabilidad que nos permita elevarnos a normas generales: este es el proceso científico. Esto han hecho quienes han pretendido hacer modernamente pedagogía científica, por ejemplo, Neumann y Cellérier en aspectos distintos: de una observación, ayudada de experimentación, deducir normas.

A la Pedagogía y, en general, a todas las disciplinas del espíritu y sociales, se les ha hecho la objeción de que es imposible someterlas a experimentación, por ser en su esencia libertad. Hasta el mismo Neumann dice que no todas las cuestiones pedagógicas pueden tratarse experimentalmente: tales son las que conciernen a

los fines de la educación y de la enseñanza, que deben buscarse en otras disciplinas sociales: la política, la ética, la economía, etc... Aunque Cellérier busca los fines dentro de la educación misma y pide a los hechos educativos el secreto de sus caracteres generales, para deducir el fin de la educación. Esta objeción pierde su valor en el terreno de los energéticos: Ostwald ha pretendido relacionar sin discontinuidad alguna los fenómenos psíquicos con los demás fenómenos naturales, por la hipótesis de una *energía psíquica*; esta hipótesis permite sistematizar los fenómenos psíquicos aplicando los principios fundamentales de la energética. Esta dirección muestra ya la posibilidad de estudiar todas las manifestaciones físicas y humanas por el método de las ciencias de la Naturaleza; de tal manera que, en el aspecto general, un solo método rige la formación de las distintas disciplinas.

Todos estos trabajos nos dicen que en esencia es uno el carácter y hasta quizás la génesis de las distintas materias científicas o artísticas: su diferencia, más que en la cualidad, reside en la *cantidad* de relaciones, generalizaciones que cada materia pueda producir: podríamos decir que un estudio científico no lo es por su absoluto método de formación ni por sus productos, sino por la cantidad relativa que dicho estudio o doctrina posea de valor determinante, económico, de estabilidad de las leyes y principios, mientras que un estudio artístico reduce al mínimo—pero no los excluye—estos factores.

Modesto Bargañó

(Continuará)

(Del Boletín Escolar)

DESDE MADRID

Impresiones

(DE NUESTRO REDACTOR-CORRESPONSAL)

Todavía predomina en el comentario político las consecuencias que pueda tener, en el orden nacional, el oportuno viaje regio a Barcelona.

La iniciativa del viaje, hay que repetirlo muy alto, fué un gran acierto y bien sabe Dios que el que esto escribe

no puede ser tachado de parcialidad en sus juicios. Y proclama ese acierto la nota suministrada anteaer, con visos de efímera, la Agencia Havas, que tantas conexiones tiene con el Gobierno de París.

Es inútil que el catalanismo maltro quiera ahora sacar consecuencias favorables para su obra de disociación. El pueblo de Barcelona ahogó en las Ramblas un intento de antispañolismo de unos pocos desgraciados, y los vivos entusiastas a España y al Rey y los mismos dados por las mujeres de las clases humildes que rodeaban constantemente el coche del monarca, vitoreando a Cataluña española, con la mayor y mejor demostración que los intentos de Puig y Cadafalch, Valls y Pujals, Guimerá y otros separatistas no representan el sentir del alma catalana.

Por eso es más de extrañar que, después de la significación completamente española del viaje del Rey, se haya creído el Conde de Romanones en el caso de manifestar a los periodistas, con una inoportunidad evidente, que el problema catalanista seguía siendo una realidad viva y ello solo puede tener su explicación en la influencia que sobre el ánimo del Conde ejercen los señores Argente, Salvatella, Maristany y algún otro, cuyas conconcomitancias con influyentes regionalistas son evidentes.

Cualquiera diría que se quiere, con fines inconfesables, mantener un equívoco que deshizo, de modo elocuente la presencia de D. Alfonso en Barcelona, acompañado del jefe de su Gobierno responsable. ¿Qué significan sino las palabras del soberano, calorosamente aplaudidas por catalanes, referentes a la España una e indivisible?

El viaje regio fué el desagravio obligado a los desmanes cometidos en presencia del general Joffre, constituyó una afirmación solemne de españolismo y las habilidades de ahora para desvirtuarlo son totalmente inútiles; bueno es que los franceses lo hayan reconocido así, que buena falta hacía para acabar con ciertos equívocos.

La mejor prueba de lo que decimos esta en que muchos conservadores, arrimando el ascua a su sardina, trataron de sacar partido del acontecimiento para orientar a la opinión en el sentido de que la Corona premiaría al Sr. Dato con el decreto de disolución de las actuales Cortes. Es decir, que se procuró, de un suceso nacional, obtener provechos partidistas, que, por fortuna, no cuajan, porque tanto equivaldría a dar por supuesto que la política personalizada por el actual presidente del Consejo había hecho cambiar el modo de pensar y de ser de la región catalana.

Quien conozca la psicología del pueblo barcelonés, más propenso a las exaltaciones del odio que a las del amor, no dejará de extrañarse ante el entusiasmo delirante que demostró con la presencia del monarca y en eso, precisamente, estriba la alta y trascendental importancia del viaje, porque el Rey representó en la ciudad condal a España y en tal representación augus-

ta fué aclamado, sin que, ni por un momento siquiera, se le ocurriera a los catalanes pensar en el Conde de Barcelona.

¿Conqué autoridad hablarán de aquí en adelante los jefes catalanistas de la necesidad de una autonomía integral para Cataluña, autonomía que ésta rechaza, como ya lo probó en las elecciones generales últimas dando el triunfo a quince representantes de la Unión monárquica, que significan precisamente, todo lo contrario de la Lliga regionalista?

Uno de estos días es probable que lleguen a la Corte los Comisionados de la Diputación barcelonesa para comunicar al Gobierno los acuerdos adoptados, con ausencia de gran número de Diputados provinciales, de traspasar a la Mancomunidad muchos de los servicios de aquel organismo y es posible que, con motivo de tal viaje, se quieran obtener concesiones del Poder público, encaminadas a levantar el decaído espíritu catalanista.

La inoportunidad no puede ser más manifiesta; pero no hay que echar en olvido que al laboreo subterráneo de los lligueros en esta Corte y a las complacencias de los Gobiernos se debía la situación a que se había llegado. Y no hay que olvidar tampoco—por lo que ello pueda importar—que no muchos días antes del viaje regio se daban como ciertos determinados trabajos de aproximación de los regionalistas al partido conservador que acaudilla el Sr. Dato, a título de concentración de fuerzas conservadoras.

La lucha política que se avecina con vistas al Poder y al Decreto de disolución para el Otoño, hace pensar a los diversos sectores políticos en la necesidad de prepararse y de ahí que entre elementos derechistas se supusiera conveniente la atracción de la minoría que dirige el Sr. Cambó, incorporándola a un partido nacional, sin pensar que el leader regionalista, como buen oportunista, no será jamás otra cosa que un aliado circunstancialísimo.

Si, como parece, la concentración de los liberales, anteaer nuevamente ratificada en un almuerzo, es un hecho y a ella está a punto de sumarse, con el reformismo, D. Melquiades Alvarez, la de los conservadores ha de intentarse y de hecho se viene intentando ya, aunque hasta ahora con poca fortuna especialmente por el Sr. Cierva.

No dejará de ser un inconveniente de momento para llevarla a cabo el discurso pronunciado anteaer por el político murciano respecto al problema ferroviario, por las alusiones molestas y transparentes que dirigió a diversos prohombres de la situación a propósito de sus concomitancias con las empresas; pero no olvidemos que cosas peores se dijeron que luego no fueron obstáculo para ver unidos en el Gobierno a quienes suponíamos enemigos irreconciliables.

El Sr. Dato no rechaza la unión y ratifica su opinión de siempre favorable a los grandes partidos de turno, sin que ello quiera decir que pliegue su bandera, sino que, por el contrario, afirma una vez más que existe una ortodoxia conservadora y a ella habjan de convertirse quienes quieran la concentración de fuerzas de la derecha.

¿Cabrá dentro de esa ortodoxia el catalanismo? ¿Cabrán también los mauristas y ciervistas? Si caben, entonces el Sr. Dato contaría con una fuerza parlamentaria abrumadora, que le haría innecesario el Decreto de disolución para gobernar.

Y si aquellos elementos no se le suman, habiendo por el lado liberal una concentración sellada, no cabe pensar en que el tal decreto fuera a otras manos que a las de los liberales.

En esos términos queda el problema

político planteado al comenzar la desbandada veraniega.

Estos meses estivales darán la norma de lo que haya de ocurrir en el Otoño. Por lo pronto una incógnita, la del problema catalán que era la más grave, queda despejada. Veremos las demás que, como la social, no son ciertamente moco de pavo.

Si el Gobierno las despeja también y consiguiera aportaciones políticas, entonces...

Ser adivino, en estos tiempos, tiene sus quebradas.

B. Lois.

6 de Julio de 1920.

Curioseando...

Temas veraniegos. El hombre que "alternaba" dignamente.

Este es un pobre ciudadano que durante el invierno ha juntado unas pesetas para, luego, en la canícula, ostentarse de rico.

Como casi todos sus compañeros de verano, no corrió a las frescas playas y a los pines saludables, para buscar oxígeno y reposo, sino para despojarse durante unas semanas, de su vulgaridad. Codeándose con la riqueza, ha podido soñar ser poderoso. ¡Es un magnífico sueño de verano!

Un fugaz —y discretísimo— derroche de dinero ha tenido la virtud de juntar al su fortuna con el opulento. A ambos les cobijó el común y pomposo dictado de "veraneante". Nadie ha de descubrir que, detrás de ese derroche, hay un espantoso vacío...

He aquí a un pobre diablo, en un dorado ambiente. Es feliz. Intenso goce el de vivir unos días soñando, aunque el resto del año sufra las crudezas de la fría realidad. (¡A veces esa realidad tiene cara de usurero!)

¡El resto del año?... ¡Bah! Le queda el dulcísimo recuerdo de haber alternado dignamente, en un mundo superior...

La verbena, excelente callicida.

Esto de señalar horas especiales al placer, es de una maravillosa discreción. Y de esa discreción gozan los programas de verbenas. En ellos se leen rótulos como este:

¡A divertirse! ¡Bailes y regocijos populares hasta la madrugada!

Kempis afirmó que el placer es fugaz. Es que no solía acudir a las verbenas. En las verbenas alcanza el placer una longitud consoladora. Puede durar cuatro, seis, ocho horas... Y su intensidad no decae un momento, porque todos los sentidos se anegan en las más inefables voluptuosidades. El paladar se tapiza de tenue capa de diversos organismos microscópicos; los oídos son acariciados por sutiles melodías de organillo y de acordeón, y por finas galanterías dichas a media voz, a voz plena, a doble garganta saturada del licor grato a los dioses; las fosas nasales se regalan con aquellas encantadoras emanaciones que no se le antojan "de ámbar", al poco melindroso Caballero manchego; los ojos se enturbian por la flotante gasa de polvo; las manos comprueban, a veces, la vacuidad lamentable de ciertos bellísimos... rellenos, y los pies reciben gratas y continuas presiones.

Todos estos sibaritismos juntos, agrandados por la azul fantasía y dilatados hasta el amanecer, harían oscilar a Kempis en sus severas opiniones. ¡Y entiéndase bien que, aquí, no se menciona el olor deleitoso a fritanga y a tocador económico!

He aquí uno de los más puros goces estivales: la verbena. Entre las varias excelencias que pudiéramos señalarle,

apuntemos especialmente una: ¡Es un admirable callicida!

El docto veraneante que tomaba notas.

En toda residencia veraniega hay un docto viajero que pasea lentamente las calles silenciosas y apartadas de la urbe o del villorrio. Ante un muro verdinegro, ante un escudo empenachado de hiedra irreverente, ante una grieta dolorosa, el docto viajero se detiene, ¡y suele quedar sumido en honda contemplación...! Este docto viajero lleva un bloque de papel donde anota escurpulosamente sus "impresiones".

En el frívolo ambiente de la colonia estival, el culto y tardo paseante es la nota reflexiva, trascendental. Son un reproche a tan bulliciosa colmena de seres ligeros esta frente ceñuda, estas gafas pensativas, este bloque de notas luminosas... Sin duda, cuando fine el estío, esas notas serán ordenadas, aglutinadas, adicionadas con oportuna copia de cascoete enciclopédico; y formarán una monografía compacta, sólida, amenísima, donde se "dará luz", a algún rincón oscuro de la Historia, a algún punto sutil de epigrafía...

Contemplamos con profunda veneración esas pausas mudas y solemnes en la marcha del docto viajero. Seguimos la ruta de sus gafas pensativas... ¡oh, que emoción al curiosear en el bloque erudito! Tal vez leeríamos:

"No puede dudarse que esta construcción es del tiempo de los romanos."

"Esa ventana debió abrirse en el muro para dar paso a la luz."

"Esta cariátide lleva rota la nariz. Sin duda le alcanzó una piedra."

"Decidida mente esta iglesia no es obra de moros. Data del siglo XIII; o quizá del XIV, XV, XVI, XVII o XVIII..."

En comunión íntima con la Naturaleza.

Esto de entablar relaciones cordiales con la Naturaleza, debe constituir el más serio propósito de todo veraneante. Es el primer número de su programa. ¡Oh, la comunión íntima con el paisaje! Eso es de una enorme trascendentalidad.

Lástima que—sin duda por la brevedad de esas relaciones—muchos de los enamorados no lleguen a profundizar en las divinas excelencias de tan bella novia. No faltan quienes confunden lastimosamente el oro del trigo maduro, con el verde vulgar de la alfalfa. Hay quien afirma sentenciosamente, al ver cruzar los aires un murciélago:

—¡Ah el murciélago!.. Es un ave fatal...

Otros pretenden que para realizar ese íntimo contacto con la amada Naturaleza, es preciso revolotear cariñosamente sobre la fresca hierba; imprimiendo al traje y a las extremidades; líneas no perfectamente apolíneas...

Estos amantes—poseídos alguna vez de fiebres dionisiacas—no carecen de cierto relieve pintoresco. Pero no son gallardos. Don Juan no hozaba ni repataba; acaso escalaba muros y se erguía ante los espectros...

La naturaleza—tan rebosante ahora de gracia y majestad—es, afortunadamente, sorda y muda. (¡Muda! Por eso es la amada ideal.) Así no le es dable negarse a ciertos requerimientos, ni esconchar ciertos ditirambos veraniegos...

Porque, sabido es que en toda residencia veraniega, hay, también, ¡un poeta!

RIQUET

Ante el problema de la vida

La carestía de la vida en los pueblos que han militado puede comprenderse por la paralización industrial y el derroche económico para llenar las necesidades de la contienda; pero en nuestro privilegiado país no se concibe el grado de carestía a que hemos llegado, sino por el afán de lucro desmedido en los productores y mucho más aún en los intermediarios, y más que nada por la tontería albergada sobre todo en las cabezas de nuestras mujeres. Es verdad que el dinero abunda, en forma que hace sospechar ver los centros de diversión llenos a todas horas, como los cafés, cervecerías, restaurantes, etc. etc.; pero también es verdad que bajo esa abundancia se esconde también un gran drama de miseria, y la prueba está en el clamor general, en las imitaciones de lo hecho en otros países para abaratar la vida. Si el sentido común no hubiera huído de nosotros, no sería posible la persistencia de semejante estado de cosas, pues no hay razón para que el coste de la vida descienda notablemente en Francia, Inglaterra y los Estados Unidos y ocurra lo contrario en el nuestro. Es verdad que se exportó mucho, más también lo es que en general no se dejó de hacer la misma vida que antes de la guerra y que hasta se hizo más dispendiosa para muchos, y el comercio para qué quiso más.

No hay indicios de que cambie tal estado, de que la vida nos cueste la vida. Para atajar el mal, se impone restringir lo más posible toda clase de consumo, declarando la guerra al lujo, pasándose con lo preciso, imponiéndose la sobriedad compatible con la salud, y para eso precisa que los pantalones vuelvan a ser prendas de uso exterior y no interior, como en la generalidad de las casas ocurre, porque las alocadas cabezas de nuestras mujeres e hijas se creen reinas del acero, cuando tan lejanas están de ser damas del garbanzo.

El problema se presenta diáfano en esta ciudad. Antes daba gusto vivir en Jaca, pero desde hace poco un lujo imprevisto discurre por la ciudad. Antes se veía alguna que otra mujer tocada con sombrero, hoy el sombrero *prima*; en los trajes siguen una orientación semejante, y así va a resultar la vida imposible en la simpática Jaca. ¡Y cuán equivocadas están las jóvenes y las mamás (y los papás que lo consienten!) Ningún tocado mejor a la mujer que un artístico peinado: escoja bellas jacetanas en los peinados griegos y romanos de que os podéis proporcionar diseños, y variad y establecer competencia entre vosotras, y si se trata de ir a la iglesia, nada mejor que el velo vaporoso y ondulado encerrando en artístico pabellón vuestra cara bonita; los vestidos sencillos, en que el gusto se revela, demostrando que tenéis algo más que *pajaritos* en la cabeza, realzarán más la elegancia de vuestro tipo. Siguiendo otra conducta que la que os muestro, tiráis piedras a vuestro tejado: si la tontería os domina y conduce, veréis a los muchachos coquetear con vosotras, acudir a vuestro lado como mariposillas nocturnas a una lámpara, pero no se abrasarán en la llama del amor para caer en vuestro dominio porque se preguntarán: "¿Y cómo podré sostener sus necesidades si está acostumbrada a ir hecha *un brazo de mar*?"

SE VENDE una cocina económica francesa semi-nueva grande: sirve para leña y carbón. Razón en esta imprenta.

Peregrinación de la Diócesis de Jaca al Pilar y a Lourdes

Grande interés y entusiasmos parece haber despertado, en esta diócesis, la idea de ir en peregrinación a visitar los célebres santuarios del Pilar y Lourdes a principios del próximo mes de Septiembre.

Nuestro venerable Prelado, en el último número del «Boletín Eclesiástico», dice de esta peregrinación, después de reproducir íntegra la exhortación de la Junta general de Zaragoza:

«Es nuestro deseo que los peregrinos de esta Diócesis, en cuanto les sea posible, salgan de Jaca o de las estaciones del trayecto, para Zaragoza, el día 8 de Septiembre. Al día siguiente, por la mañana, se celebrará una misa con la asistencia de todos en la angelical capilla del Pilar, y, por la tarde, se cantará una salve a nuestra Patrona Sta. Orosia ante la bella imagen que la colonia alto-aragonesa en Zaragoza erigió, hace dos años, en la iglesia de Padres Escolapios de dicha ciudad; incorporándose luego a la peregrinación aragonesa a Lourdes.

Para recoger las adhesiones de toda la Diócesis, recibir limosnas o cuanto se relacione con esta empresa, hemos nombrado delegado al Rvdo. P. Juan Otal.—Palacio Episcopal—Jaca, quien estará en constante relación con la Junta general de Zaragoza.

Finalmente, concedemos cincuenta días de indulgencia a cuantas personas de esta Diócesis formen parte, corporal o espiritualmente, de esta peregrinación; excitando, con toda eficacia, a todos los Sres. Párrocos, sacerdotes y fieles de nuestra jurisdicción a que trabajen y procuren, por todos los medios posibles, que la peregrinación de la Diócesis de Jaca al Pilar y a Lourdes resulte, tanto por su concurrencia como por el fervor de los peregrinos, digna del buen nombre e historial católico que tienen sus hijos, desde muy antiguo, acreditados.

† EL OBISPO

Las condiciones en que se ha de hacer esta peregrinación a contar desde la salida de Zaragoza en los trenes especiales para peregrinos son las siguientes, entendiéndose que son aparte los gastos de cada peregrino hasta Zaragoza; si bien, como luego se dice, tendrán rebaja en el billete de ferrocarril hasta la estación de Zaragoza presentando el carnet de peregrino:

Condiciones y advertencias:

1.ª La Peregrinación será, Dios medianie, en el mes de septiembre próximo, en la forma siguiente: día 9, por la noche, salida de Zaragoza; día 10, estancia en Pau durante unas horas y llegada a Lourdes; días 11, 12 y 13, estancia en Lourdes; día 14, de madrugada, salida de Lourdes y estancia en San Sebastián hasta las once de la noche; llegada a Zaragoza el 15.

2.ª Los precios serán: en 1.ª, 275 pesetas; en 2.ª, 185 pesetas y en 3.ª, 115 pesetas; entendiéndose la ida y vuelta desde Zaragoza; y en ellos van incluidos, además del billete del ferrocarril, el gasto ordinario de los respectivos hoteles, las comidas en ruta, las propinas y los pasaportes para entrar en Francia.

3.ª Al hacer la inscripción abonará todo peregrino cinco pesetas por derechos de la misma, más el cincuenta por ciento del importe de su billete. El resto, hasta completar la cantidad de la clase elegida, tendrá que ser abonado indefectiblemente antes del 31 de Julio, por exigirlo así la organización de trenes especiales en España y en Francia.

El plazo de inscripción termina irrevocablemente el 31 de Julio.

LOS MESES
JULIO

Día 1. Fiesta nacional del Canadá (Dominion Day). Pago de cupones e intereses en el Banco de Castilla y Bancos de Portugal. Servicio especial por las Compañías Madrid-Cáceres-Portugal, Caminos de hierro portugueses, desde 1.º de julio a 30 de septiembre. ida y vuelta, 15 de julio a 15 de octubre y 31 de agosto a 31 de octubre. — 4 a 10. Corridas de toros en Vich. San Miguel de los Santos Fiesta de la independencia de los Estados Unidos. — 5. Termina el plazo para que las Comisiones mixtas fallen los expedientes de reclutamiento. — 6. Peregrinaciones a Monserrat y Játiba. Trenes económicos por las vías respectivas. — 9. Día feriado en la Argentina (Jura de la Constitución). — 10. En Sagunto, romería al cerro de San Cristóbal. — 11. Jubileo en el Brasil de la independencia americana. — 15. Las Comisiones mixtas remiten a las zonas las relaciones de reclutamiento. Verbena del Carmen en Madrid. Temporada de baños en Capa Negra (via Arganda). — 15 a 15 de septiembre. Vacaciones de los tribunales. — 16. Ntra. Sra. del Carmen. Grandes fiestas en Castril (Granada). Fiesta en la Paz. (Bolivia). — 19. Comunión general en San Vicente de Paul. — 20. Aniversario de la Independencia de Colombia. — 21 a 1.º de Agosto. Grandes fiestas en Valencia, corridas de toros, carreras de caballos, velocipedos, regatas, retretas y certámenes. Trenes baratos en las líneas de A. V. T. G. V. T. V. L. V. B. G. y Valencia a Rafaelbuñol. — 21. Fiesta nacional en Bélgica. Cumpleaños de doña María Cristina. — 24. Aniversario del nacimiento de Bolívar, el Libertador. — 25. Santiago, patrón de España y del arma de Caballería, Días del infante don Jaime. Fiestas en Santiago de Chile. — 26. Santa Ana. Fiesta en Tudela y en Las Palmas (Gran Canaria). — 27. En Bercheles (Granada). San Pantaleón. Romería, fuegos artificiales, toros, etcétera. — 28. Aniversario de la Independencia del Perú (1821). — San Ignacio de Loyola.

Ferias y mercados. Día 5. En la Coruña. — 6 al 15. En Pamplona (Festas de S. Fermín). — 9. En Arenys de Mar. — 13 al 15. En Trubia. — 14. En San Martín y Mérida. — 15. En Lérida. — 20. En Cartajena. — 21, al 4 de agosto. En Santander. — 22. En Alcira y Masanet de la Selva. — 22 al 24. En Vargas, Reus, Sabadell, Amposta, Cuédar y Mérida. — 25. En Reinosa. En Gaidar y Firajana (Gran Canaria). — 28. En Mataró. — En los últimos días de mes, en Valencia.

MOVIMIENTO DE POBLACION
EN EL PASADO MES DE JUNIO

Nacimientos

Día 5. Justo Artero Ara, — Luis Emilio Bonifacio Ramis Bndrés, de Juan y Martina. — Día 8. María Jesús Dolores Salustiana Pérez Molist, de Ramón y Rosario. — Día 9. Josefina Morer Pérez, de Antonio y Julia. — Día 10. Hermes Castro Callizo, de Antonio y Sofia. — Día 11. Pilar Blanco Gómez, de José y Francisca. — Día 16. Modesta Alastuey Tomea. — Día 17. Manuel Álvarez Tomás, de Orenco y Josefa. — Día 20. Florentina Araguás González, de Manuel y Constanca. — Día 21. Luis Prado Calvo, de Feliciano y Josefa. — Día 22. María Paulina Sánchez Giménez, de Eusebio y Magdalena.

Defunciones

Día 1. Vicenta Campo Aso, 71 años, Sol, 7. — Día 3. Concepción Navarro Aldea, 15 años, Afueras de San Pedro, 4. — Día 11. Antonia López Clavería, 53 años, Luna, 5. — Día 13. Rosario Visús Giménez, 8 meses, Ferrenal, 8. — Día 15. Antonio Claver Visús, 53 años, Ancha Santo Domingo, 14. — Día 16. Castor Salinas Vallarín, 25 años, Hospital, 6. — Día 20. Pantaleón Sanjuán Gutiérrez, 78 años, San Nicolás, 20.

Matrimonios

Día 5. José Larroy Salinas e Isabel Bescós Aso. — Día 12. Antonio García Izuel y Modesta Lslaguna Betrán. — Domingo López Gracia y Pascuala Malo Borra. — Día 16. Carlos Luis Vela Pérez y María de la Asunción Catalinete Barrio.

La 25.000
Para el sábado popular
Géneros de ocasión

	Pesetas
Tirantes caballero, por	0'95
Ligas para niños, por	0'20
Camisas caballero, tirilla, por	3'95
Camisas caballero, cuello fijo	4'95
Camisas vichi, GANGA	2'40
Gorras verano, por	2'30
Calcetines caballero, finos, por	0'65

Venta exclusiva KODAK, de aparatos y accesorios.

G. BERITENS

ESPECIALISTA en enfermedades de los ojos.

Profesor del Instituto RUBIO y Ex-Director-Jefe del Dispensario de Oftalmología de la Policlínica CERVERA de Madrid.

Oculista del Asilo de Huérfanos del Sagrado Corazón de Jesús.

Tiene establecida consulta exclusivamente para enfermedades de los ojos, en Jaca, Mayor, 35, pral., desde el día 23 de Junio hasta el 8 de Septiembre.

Corrección de los vicios de refracción por medio de lentes.

De 10 a 12 de la mañana todos los días.

Gacetillas

El Dr. Pellicer, acreditado médico-odontólogo establecido en Huesca, accediendo a reiterados ruegos que le han sido hechos, visitará Sabiñánigo durante los días 10 y 11 del actual. Lo que comunicamos a nuestros lectores para que llegue a conocimiento de cuantos están interesados en ser asistidos por el distinguido odontólogo que no obstante el poco tiempo que lleva residiendo en Huesca, ha sabido conquistarse una reputación envidiable.

Dicen de Huesca que el próximo día 18 saldrán de Madrid, con dirección a aquella capital, las compañías de los Regimientos de Saboya y Wad-Ras, que han de incorporarse al de Valladolid, núm 74, de guarnición en aquella capital.

El día 22 llegará a del Regimiento de Asturias y el día 26 la del de León.

La Memoria que la Compañía del Norte ha publicado, contiene datos muy interesantes relacionados con la Estación de Jaca, que confirman un progresivo desenvolvimiento de la vida mercantil e industrial de la comarca. Entre otros detalles asombra ver el número de viajeros de origen y aun asombra más que tráfico tan intenso haya podido ser atendido, cumplidamente, por el escaso personal adscrito a esta estación.

Porque ello denota una dirección acertada y esculpida y un celo plausible no es grato consignar un aplauso al digno Jefe D. Domingo Badía y personal a sus órdenes.

En virtud de la reciente combinación de gobernadores, ha sido trasladado el de Huesca, señor vizconde de San Javier, a Ciudad Real, y a Huesca el que era de Ciudad Real D. Francisco Muñoz Balsalobre.

Ha visitado nuestra redacción el nuevo periódico oscense Vanguardia sindicalista, portavoz del sindicalismo obrero católico libre en el Alto Aragón. Está muy bien editado el nuevo colega y como nace para la defensa de muy atendibles intereses, firmemente creemos que alcanzará vida espléndida y lisonjera. Establecemos gustosos el cambio.

Desde el lunes se están celebrando en la Catedral oposiciones a la Canonjía de Penitenciario vacante en este Cabildo por promoción a la dignidad de Maestrescuela del M. I. Sr. D. Domingo Torres. Actúan los señores don Estanislao Tricas, canónigo, D. Enrique Pérez, ecónomo de Agüero y don Leoncio Martínez, secretario de estudios del Seminario Conciliar. Disertó el martes el M. I. Sr. D. Estanislao Tricas y hoy lo hará don Enrique Pérez.

Como en años anteriores el Rector ha concedido, hasta que den principio las vacaciones estivales y durante la primera quincena del mes de Septiembre, la sesión única de cuatro horas a todas las escuelas nacionales del Distrito.

Disfrutamos de temperaturas agradabilísimas. En los primeros días de mes sufrió un sensible descenso la temperatura; pero nuevamente hemos vuelto a disfrutar de las excelencias de nuestro verano, del verano de la Monja con sus mañanas frescas y sus atardeceres suaves y apacibles.

Carnet de sociedad

Felizmente dió a luz el martes un hermoso niño, la distinguida señora D.ª Juana Gastón, esposa de nuestro buen amigo D. Francisco Ripa. Enhorabuena.

De paso para Tiermas y San Sebastián han estado unos días con sus hermanos de esta ciudad, nuestro distinguido amigo D. Eduardo Cativiela y su joven esposa Natividad Lacasa.

Pasa unos días en el inmediato balneario de Tiermas, el acaudalado propietario D. Manuel Ripa, respetable amigo nuestro.

Con la familia del General Gobernador de esta plaza Sr. Emperador, pasa unos días la bellísima y elegante señorita Carmen Trevijano de Logroño.

Para su casa de Naval salió el miércoles el M. I. Sr. D. Luis Fumanal, Canónigo de esta Santa Iglesia Catedral.

Para pasar el verano con su familia de esta ciudad, llegó días pasados la distinguida y bella señora Elena Muñoz de Villaverde.

También hemos saludado a D. Antonio Martín y a D. Román Olivares, antiguos amigos nuestros muy considerados, y por último hemos estrechado la mano de nuestro también excelente amigo y veraneante muy conseqente y muy jaqués, D. Laureano Ducay.

Llegó a su casa de esta ciudad, para pasar según costumbre los meses estivales, el Excmo. Sr. Marqués de Lardena.

Para Zarauz salieron días pasados la distinguida señora D.ª Josefa Castejón de Valero y su bella hermana Marina.

Tip. Vda. de R. Abad, Mayor, 32.

ALMACEN DE JOSÉ GONZALEZ
Afueras de San Pedro — JACA

Vino tinto a 5'50 y 6 pesetas cántaro. — Vino tinto Cariñena, en-cubado, a 6'25 pesetas cántaro. — Pulpa blanca superior a 11 pesetas saca. — Sal común fina y en grano

Todos los artículos de esta casa son de inmejorable calidad.

JOSÉ GONZALEZ — Afueras de San Pedro — JACA

LA MALLORQUINA

ANTONIO TORRES — VENTA DE CALZADOS

DESDE HOY GRAN REBAJA DE PRECIOS EN TODAS CLASES.—Gran surtido en botas de color para militar, cosidas a mano, desde 30 pesetas a 50.—Alpargatas playa, de mujer, a 4 pesetas. Para caballero, a 4'50.—Zapatos lona para señora, a 8'50.—Calzados de piel y lona, para comuniones, precios económicos.

LA MALLORQUINA — Plaza de San Pedro, 8, — JACA

"PEELE,"

Comprad en "La Elegancia," los productos de la Perfumería "PEELE,"

Creimas, polvos, lociones, esencias, leche de almendras, vi-nagrillo para el cutis, lotion, brillantina.

LAPIZ PARA LOS LABIOS — LAPIZ PARA LOS OJOS

"LA ELEGANCIA," Echegaray, 12 — JACA —

TURRAU Y BESCÓS

SE VENDE la mitad de la casa número 10 de la calle del Zocotin. Dirigi-rse a esta imprenta

SE ARRIENDA desde San Miguel, una huerta y casa en el término de "Caballería,"

Para tratar calle del Obispo, número 12, piso 4.º

Grandes secciones de **CALZADO**

DE TODAS CLASES, DESDE LO MAS ORDINARIO A LO MAS ELEGANTE

Zapatería **"LA MODERNA,"**

-- HERMENEGILDO FRANCO --

Mayor, 43 (frente a los Escolapios) **JACA**

EN HUESCA SAN LORENZO, 8

BANCO DE CRÉDITO DE ZARAGOZA

ESTABLECIMIENTO FUNDADO EN 1845

PLAZA DE SAN FELIPE, NUM. 8 — ZARAGOZA

APARTADO DE CORREOS NUM. 31

CUENTAS DE IMPOSICIÓN EN METALICO CON INTERES,

LOS TIPOS DE INTERES QUE ABONA ESTE BANCO, SON: En las imposicio-nes a plazo fijo de un año, 3 y medio por 100. En las imposiciones a plazo fijo de seis meses, a razón de 3 por ciento anual. En las imposiciones a voluntad, a razón de 2 y medio por ciento anual.

Cuentas corrientes para disponer a la vista devengan 2 y 1/2 por 100 de interés

PRESTAMOS Y DESCUENTOS

Préstamos con firmas, sobre Valores, con monedas de oro, sobre Resguardos de Imposiciones hechas en este Banco. Descuento y Negociación de Letras y Efectos Comerciales. DEPOSITOS EN CUSTODIA Compra y venta de Fondos Públicos Pago de cupones — Cartas de Crédito — Informes comerciales comisiones, etc.

CORRESPONSALES EN ESTA REGION: Hijos de Juan Garcia.—JACA

BÑOS DE SANTO DOMINGO

Temporada oficial del 24 Junio al 24 Septiembre.

PRECIOS

Novena con ropa... 8 pesetas

id. sin ropa... 6 »

Baño con ropa... 4 »

Baño con ropa... 0'75 »

Los abonos caducan con la tem-porada.

SE ARRIENDA espaciosa tien-da con e tantería, mostrador y vistoso escaparate.

Para más detalles dirigirse a Felipe Nuño, Obispo, 9, Jaca.

AMA DE CRIA. Se necesita una para ca-sa de los padres.

Dirigirse a esta imprenta.

NO ES POSIBLE

hallar la extraordinaria canti-dad y surtidos tan espléndidos en Sedería, Novedades, Camise-ria, Perfumería, Guantería, Ti-rantes, Ligas, etc., como actual-mente tiene

LA 25.000

SEGADORAS GAVILLADORAS

Se venden DOS en 500 pesetas cada una, en buen uso, juntas o por sepa-rado.

Dirigirse a Sebastián Bescós, en Huesca.

CONSULTORIO

MEDICINA y CIRUJIA GENERAL A CARGO DE

M. ALONSO INISTERRA

MEDICO-FORENSE

ESPECIALISTA EN PARTOS

Y

EN LAS ENFERMEDADES DE LOS NIÑOS

ELECTRICIDAD MÉDICA

CALLE MAYOR, 41 2.º

Planchadora

CON BRILLO Y SIN EL

se ofrece al público para toda cla-se de planchados.

Para más detalles dirigirse, ca-lle de la Puerta Nueva número 6, segundo piso.

Blanco ideal

Liquido especial para toda clase de calzado de lona.

Blanquea, seca rápidamente y no corta el calzado.

De venta, a granel, en la far-macia de la

VDA. DE GARCIA, Mayor, 18

JACA

LA AGENCIA DE

RECLAMACIONES FERROVIARIAS

LACASTA HERMANOS

ruega a los señores abonados a la misma, no dejen de enviar, para su rectificación, los talones que reciban.

Horas de oficina: De 10 a 12 maña y de 5 a 7 tarde.

Carrero Hermanos

MÉDICO Y DENTISTAS

VEINTE AÑOS PRACTICAS

Trabajos de todas clases y sistemas; premiado con medalla de oro y diplo-mas.

Subinspector provincial de Odonto-logía.

ODONTOLOGO MILITAR

HUESCA: VEGA ARMIJO, 3

En Jaca: los días 25, 26, 27 y 28 de Julio, en la calle Mayor, 21, 2.º, (Casa de Añños).

MOLINERO

Necesita uno con algún conocimien-to de electricista, la Sociedad "Electra Harinera Chesa,"

Se admiten solicitudes hasta el 12 de Julio. -- Hecho 25 de Junio de 1920. El Gerente, Veremundo Méndez.

Colegio de Escuelas Pías de Jaca

-Durante la temporada del verano se admi-ten Alumnos vigilados.

Horas de Colegio: Por la mañana de ocho y medía a doce. Por la tarde de dos y medía a siete.

Pensión, seis ptas. al mes.

Dr. Pellicer

MÉDICO-ODONTÓLOGO

Operaciones dentarias.

Dentaduras de todos los sis-temas.

VEGA ARMIJO, 5, principal

HUESCA

EN SABIÑANIGO los días 10 y 11 del actual en la Fonda de VIDALES.

APRENDIZ para la fábrica de Chocolates, hace falta.

Gomercio EL SIGLO, Jaca

SE VENDE en Jaca casa y solar pa-ra nueva edificación en la Calle Mayor. Dará fección Don Antonio Morer, Carmen, 19, 2.º Jaca.